大美晚報

TA MEI WAN PAO

中華民國二十五年十一月二十六日 星期四 第一四一七號

本日一大張共計四頁 每份銅元六枚

中華郵政特准掛號立券按照總包特別優待寄送之報紙

共樂舞臺 記 地址愛多亞路 電話八四八〇八

今夜開演 第九集 火速預定

火燒紅蓮寺

原有藝員並不更動 並聘 白玉崑 加入登台

福新烟公司出品

嘉寶牌香烟

萬國訪查所

訪查弊端 搜羅證據 探聽行蹤 婚姻調查 設計保護 譯訂文件 代收賬款 房屋經租

如蒙見委竭誠服務嚴守秘密

所址 四川路一一〇號 電話 一九八九九

華軍擬乘勝趁勢 收復察北六縣

日在張北修築機場 綏省防空已有準備

（本報北平二十六日電）華軍已抱肅清綏察匪逆決心、將乘勝猛攻商都、並收復察北六縣、中央軍之一部份於必要時、將開入綏察增援、惟匪僞等軍均係烏合之衆、晉綏軍足以應付、綏遠前線防空已配備、匪機蹤跡見減、並不敢低飛偵察、

（快訊社北平二十六日電）綏北蒙僞匪軍殘部、昨晨曾反攻百靈廟數次、惟均遭華軍擊退、匪機數架、昨晨九時許、自察北方面飛至百靈廟擲彈十餘枚、幸無重大損傷、目下綏北華軍兵力雄厚、防務堅固、可保無虞、殘餘匪軍、不難完全肅清也、

（快訊社北平廿六日電）綏北戰事大致可告一段落、蒙僞匪軍此次大敗之後、軍心頹喪、全無鬥志、且華軍兵力雄厚防務堅固、匪軍欲謀反攻、亦無能爲矣、

（快訊社北平廿五日電）綏遠華軍攻克百靈廟之後、軍心更爲振奮、中央軍現仍絡續抵綏、兵力極爲雄厚、據可靠方面消息、華軍業已決定乘勝大舉進剿察綏匪軍、以期克復去年被蒙僞匪軍佔去之察北六縣、中央軍第十三軍長湯恩伯與第七師師長門炳岳、於昨晚自綏東行抵歸綏之後、曾與傅作義將軍會議進剿匪軍策略、聞各路華軍現已不待匪軍之來攻、而將先行進剿匪軍、

（快訊社北平廿六日電）據今晨此間華人方面接張家口電訊稱、昨日午後五時許、曾有匪軍一部七百餘人復行出動襲擊華軍陣地、惟旋卽敗退、目下日人在張北地方、日夜趕工修築飛機場及油庫、以備停落大隊飛機、僞匪首領日來不斷與日軍官舉行會議、商討攻綏戰略、聞攻綏戰略已有所決定、現正請示關東軍部中、綏遠華軍現已擬定清勦綏察二省蒙僞匪軍之心、就一般觀察、察綏二省之行政恢復完整、不過爲時間問題、僞黨名之廿九軍如能同時發動向察省推進、截斷匪軍後路、則其收效將更爲迅速、

英下院討論 綏察局勢

（路透社倫敦二十六日電）下院今日開會時、對於綏察局勢曾作簡單之討論、保守黨議員鄧寧哈爾氏詢問日本之軍事佔領察哈爾全省及綏遠省一部分、如何能與九國公約（該公約保障中國領土與行政之完整）下之義務相適合、外相艾登稱、據所得消息觀之、日軍卽未佔據察全省與綏省一部份、鄧爾發於是復問英國織品輸入該二地、現受何影響、請詳以見告、外相答稱、此乃另一事件云、

財孔電傅作義 祝攻克百靈廟

（本埠訊）行政院副院長兼財政部長孔祥熙電傅作義云、綏遠傅主席宜生兄勛鑒、奉敬西菱電、欣悉百靈廟克復、吾兄指揮若定、大振威聲、捷報遙傳、易勝欣忭、尚望益勵將士、殲此殘孽、至深企幸、特電奉賀、弟孔祥熙叩有、

青島日紗廠 工潮方興未艾

（同盟社青島二十六日電）此間日紗廠工人三千人昨日被驅逐出工廠、在街示威、赴內外綿公司與日清紗廠、形勢不穩、中國陸戰隊與公安局警員出動彈壓、始得無事、內外綿與日清紗廠昨晚有工人九成五分到廠作夜工、

（同盟社青島二十六日電）青島日本紗廠工人、於昨日下午五時被驅逐至工廠外部後、在四方街道附近實行示威遊行、當時豐田紡織公司經理三田省三之子勝信（現年十三歲）與鍾女乘汽車經過、被工人包圍投石、破壞汽車玻璃窗、勝信兩部受傷、

英報稱譽 華改革幣制

（路透社倫敦廿五日電）今日金融新聞著論云、自中國實行貨幣貶值及改革幣制以來、已一年於茲、在此期間內、曾有不少事變發生、可使持有中國債券者、得高枕無憂、該報又述及外匯平衡之恢復、謂此種情形、一部份已因輸入之減少、而達到其目的、中國能有此項顯著進步、實因政府方面採用一種眼光遠大之政策所致、英國政府首席經濟顧問李滋羅斯爵士、對於中國內政之觀察、已有最近之種種發展、足資證明、蓋李氏之意、以爲中國已在完全獲得民心之强固政府之下、從事於有秩序之發展、又稱、此種內部復興現象、將使一切造成社會及政治不安之因素、日趨消滅云、

及川明返國

（中央社）日本駐華第三艦隊司令及川中將奉調返國任職、定廿七日晨九時偕同眷屬乘上海丸離滬、市政府代表王長春及日總事若杉、第三艦隊官佐等均將到埠送行、

日陸戰隊前司令 近藤明日歸國

（本埠訊）駐滬日本陸戰隊前司令近藤英次、於新司令大川內抵滬接任後、卽將任務交卸、近藤已定明日上午九時搭乘日本郵船會社之上海丸輪歸國、向海軍省總領館消息、準備歸國、據日當局諸調後、卽就任佐世保須賀軍港警備戰隊司令新職、

比野抵滬

（本埠訊）駐華日本第十一艦隊司令比野正治、日前入京分謁川越大使武官雨宮等、探詢中日談判近況及綏察局勢後方針後、現已於二十五日晨由京乘「安宅」艦來滬、當於今晨五時許抵此、聞卽登岸分晤第三艦隊司令及川、陸軍武官喜多、海軍武官本田等、再度交換意見、現聞比野在滬勾留一二日、卽行再度赴漢視察、

新任司令 視察兵房

（本埠訊）新任日駐滬海軍陸戰隊司令大川內氏、廿六日午前九時許、偕同原任司令近藤暨衛兵等、共乘汽車五輛、由江灣路日陸戰隊本部出發、分往永安大樓暨乍浦路等處日陸戰隊分駐所視察、大川內並親至屋頂瞭望台察看、并指示各守兵工作云、

日將承認 意兼併阿土

（哈瓦斯社羅馬廿五日電）此間盛傳日本不久將承認阿比西尼亞帝國、爲意大利之領土、

戴恩賽晨謁孔

（本埠訊）粵海關監督戴恩賽氏、二十日由港搭輪來滬後、茲悉戴氏已於今日上午十一時五十分赴中央銀行晉謁孔財長、報告粵海關緝私最近狀況、及稅收情形、並請示今後進行方針、現於日內事畢卽行入京、分謁各方後轉道返粵云、

德籍工程司 死刑改徒刑 俄德邦交可不決裂

（路透社柏林二十六日電）蘇俄當局已將德籍工程司史蒂克林之死刑減爲徒刑十年、俄德兩國之邦交、可因以不致破裂、至與史氏同被控在西比利亞礦場作搗亂舉動而經判處死刑之俄人八名、中有二人、亦減爲徒刑十年、其餘六人、被控爲某反革命團體搗亂活動之主謀者、已經執行死刑矣、同時駐莫斯科德大使署現仍從事探詢星期六日被捕之德僑波茲氏等三人之詳情、

英報傳德日協定 附有祕密議定書

將東印度羣島劃入德日勢力之內 並解決戰前德太平洋各島屬問題

（哈瓦斯社倫敦廿五日電）「標準晚報」外交記者載稱、據可靠消息、本日德日兩國在柏林簽訂之「反共產國際協定」、附有祕密議定書、其大要如下（一）將荷屬東印度羣島劃分爲德日兩國經濟勢力範圍（二）解決戰前德國在太平洋各島屬之問題、關於第一項、規定以爪哇海、班達海、亞拉佛拉海作爲界綫、分劃德日兩國之經濟的勢力範圍、換言之、卽以荷屬東印度之婆羅洲與西里伯兩島、作爲德國之勢力範圍、而以蘇門答臘與爪哇兩島、作爲日本勢力範圍、關於第二項、則德國聲明對于戰前在太平洋所屬馬利亞納加羅林馬紹爾各羣島（按現係日本委任統治地）放棄一切權利云、

（路透社倫敦二十六日電）英國各界均懷疑日德反共產國際協定除所公佈之條件外、必尚有條文、或如冰山然、其存於水底者、必較現於水面者更大也、惟消息靈通方面對於日德已締定防守的軍事同盟之說、尚未接到確實消息、此說如果確實、則英國在遠東之地位、當然將減弱矣、倫敦現頗信兩國訂有以貨易貨之協定、日本將以其原料易德國之武器、觀所佈之條件觀之、此間人士咸覺該協定並未變更大局、而爲兩國因政治原因復聯舊好之一種宣佈、但不列顛終覺悉此種協定、於對抗之集團制將有關係、此種分野爲與英外相艾登首相鮑爾溫時常闡明之英國政策相背馳也、

有田邀請各使說明

（同盟社東京二十六日電）日德防共協定業於二十五日在柏林正式簽字、有田外相當晚邀請駐日各大使說明其內容、以免誤解、又通電日本駐外各大使公使通告協定內容並訓令對各國說明訂立日德協定用意、決非以蘇聯或其他任何第三國爲目的、其目標在於共同防禦第三國際之赤化工作、

（路透社東京二十六日電）外相有田在官邸接得柏林電話之際、聆及日德反共協定已經簽字之消息、卽欣然鼓掌、向首相希特勒之肖影一幀、鞠躬致謝、日外務省官員曾開宴慶祝、駐日英大使克萊武及美代辦亦被邀至外務省、告以是項協定業經發表、並予以文件、日本報界均詳論此事、英美兩國對該協定反響之重要、朝日新聞載稱、在該協定未完成之前、日本曾說明其真正之誠意、並覓求英美兩國之諒解、唯恐兩國遂斷爲日本已加入法西斯集團也、該報又稱、英國拒絕表示意見、但一般空氣殊反對是項協定、蓋英人之一部份認此直接有關英國在遠東之利益也、但事之令人可注意者、卽日德兩國自退出國聯後、在國際上已陷於孤立地位、而今已放棄孤立、以共同安全担保方式向堅固的國際合作前進一步矣云、

郭培爾氏發表宣言

（哈瓦斯社柏林二十五日電）宣傳部長郭培爾、頃由無線電播音、宣讀本日德日兩國所訂「反共產國際」協定之全文、次復代表希特勒元首、及德國政府誦讀宣言、略謂「德日兩大國、茲共同携手、毅然決然實佈對於赤色亂黨、抱定不退讓不屈服之堅決態度、抑此項協定、僅屬一種防衛性質之行動、實乃顯而易見、蓋德日兩簽約國並未向共產國際挑戰、惟共產國際用各種革命叛亂之技術方法、謀在全世界、造成災禍爲恐慌、故兩簽約國不得不加以防範耳、共產國際之趨向、足使整個文明世界受嚴重之威脅、並使各民族聖潔之德性遭其非法玩弄、幸而德意志爲德國民族、今已充分堅强、不至爲布爾希維克主義所摧毀、溯自希特勒元首秉政以來、莫斯科之赤色國際、曾用各種手段、謀恢復其在德國所喪失之地位、且向全世界人民煽惑、以使全世界人民蠢起以反對德國、降至今日、共產國際、偏有機可乘、猶欲發動反國社黨之神怪戰事、以殲滅德國而後快、惟此種包圍德國之企圖、已先後歸於失敗、德國邊疆、現有强大軍隊加以守衛、彼共產國際一旦侵犯吾國、吾人必毅然決然加以擊退、甚且施以撻伐、此府在紐倫堡國社黨大會中、吾人業已言之、最近西班牙事變尤足顯示擴張反布爾希維克鬭爭之必要、由是可見此次兩大文明國家所訂之協定、其目的乃在擴清共產國際之殘暴企圖、當知德日兩民族、不欲向他國挑釁、但亦不容許他國之挑釁也」云云、

各國反響

（哈瓦斯社巴黎廿五日電）德日兩國「反共」協定簽訂後、各國各方面引起不同之反響、茲分述其大概如下、

英國 國會政府派與反對派各黨、對于此項協定、均有不良印象、以爲反對共產主義乃係各國內部問題、不應成爲一種外交政策之因素、國會方面、以代表德國政府簽訂協定者、卽係德國駐英大使里本特洛浦、此層亦頗爲不安、并謂里本特洛浦上月底來英履新時、曾向各報發表談話、指共產主義爲歐洲和平真正危機之所在、當時各報對于此點、均加以評論、茲按里本特洛浦所指者、實卽德日兩國「反共」協定所包含之原則、在英國、勿將此項原則付諸實施耳、

意國 負責人士對於德日兩國「反共」協定、拒不加以評論、謂此項協定意國並無直接關係、意日兩國對於共產主義雖抱同樣見解、但兩國交誼友善、固無簽訂協定之必要也云、

捷克 政界人士宣稱捷克乃係民治國家、而共產主義之理想則否認民主政治自以捷克所反對、但德日兩國現所簽訂之協定、就其所公佈之內容觀之、似不足以切實防止共產主義之理想、防止之法莫妙於改善經濟組織、並以公允方法、解決各項社會問題、如此而已云、

波蘭 負責人士宣稱波蘭雖與德日兩國邦交友善、但並不準備加入「反共」協定、波蘭對于共產主義、當僅在國內加以防止、至國外方面各種反共行動、則均非波蘭所欲過問、此外宗教性質之十字軍組織以及政治上相互敵對的集團之成立、均爲波蘭之所反對、關于此點、波蘭所採取之政策、完全與英國相同、此在外長柏克最近聘問英國時、曾向該國政府有所說明、政界觀察者則謂、德日兩國「反共」協定、僅係一種幌子、用以掩飾兩國之軍事合作而已、其影響所及、英俄兩國邦交必將因之改善云、

匈牙利 德國國社黨外交組主任羅森培、最近曾對匈國修改和約之主張、表示反對、致使匈國對德關係、不免趨於冷淡、以故德日兩國「反共」協定簽訂消息傳至此間後、匈國人士並不過度興奮、一般觀察家僉謂此項協定目的乃係反對第三國際、而非反對蘇聯、彼第三國際對于他國內政、不斷加以干涉、實爲各國所痛心疾首、匈牙利、對於共產主義、一向表示敵視、以故德國政府之行動、自爲匈國所贊同、特匈國並無參加「反共」協定之意云、

王寵惠之觀察

（本埠訊）驟傳已久之日德協定、自昨日在柏林簽字發表後、在滬各國外交界無不深切注意、僉以該協定若祇限於共同防共、未可非議、唯恐其實在意義、不如所公佈內容之單純耳、新聲社記者今晨訪晤我國外交界中委王寵惠博士、據王氏觀察、認爲德日兩國、因談判既已洩漏、世界譁然、莫如公開發表、以避免世人口實、惟究竟組織任務如何、並未公佈、頗啟懷疑、恐該協定以防共爲標榜、或另有意義、而未便發表耳云云、又外交界前輩中委唐紹儀氏、居滬已久、平日甚鮮外出、今晨十時許唐氏特往訪王氏於其馬斯南路私邸、暢談甚久云、

駐意日使 訪齊亞諾

（國民社羅馬廿五日電）據可靠方面消息、意大利行將加入德日反共協定、本星期二駐意日大使曾造訪意外相齊亞諾長談、日本方面並不否認意國亦將加入該協定、至意方面則不願作任何評論、

蘇聯第八次 蘇維埃大會開幕

斯丹林等要人均出席

（塔斯社莫斯科廿五日電）蘇聯第八次蘇維埃特別大會、本日下午五時正在此間克林姆林宮開幕、討論蘇聯新憲法草案、到會者有全國代表二三二七人、來賓極多、新憲法作者及蘇聯人民領袖斯丹林君出現於主席壇上時、全場代表及來賓立卽鼓掌歡呼、歷久不停、歡呼聲中、斯丹林君相伴登台之莫洛托夫・卡岡諾維支・伏羅希洛夫・加里寧・奧爾卓尼基茲・米珂揚・安得萊也夫・茲達諾夫・庫西爾・日丹諾夫、及其他黨政領袖、亦受全體熱烈歡迎、蘇聯中執會主席加里寧當致短辭、宣佈大會開會、大會繼推舉主席團三十八人、爲斯丹林・莫洛托夫・卡岡諾維支・伏羅希洛夫・加里寧・奧爾卓尼基茲・米珂揚・安得萊也夫・茲達諾夫・庫西爾・日尼基茲・米珂揚・安得萊也夫・茲達諾夫・庫西爾・日丹諾夫・爲朱塔克・李維諾夫等、斯丹林君繼起立報告蘇聯新憲法草案、全場復報以熱烈鼓掌、各國外交團及外國新聞界代表多人均到大會參觀、

俄採取報復手段

（路透社莫斯科二十六日電）蘇俄將以拒絕簽定已署第一字之日俄遠東漁業協定、爲報復日德反共協定之第一舉、已由官方徵實、當局對於日德協定、目前不欲發表意見、蓋蘇俄各領袖現正忙於全聯大會之開會事務、無暇及此也、

中日實業公司 借款整理案

由財孔與江藤簽字

（同盟社廿六日上海消息）中日實業公司民國八年貸款七十二萬五千元與漢口造紙廠、其後迄未支付元利、利息已超過元本以上、此次該公司代表江藤豐二與財政部長孔祥熙數次折衝之結果、決將此項借款、歸關內債整理委員會、於財政部長之權限內處理之、廿四日江藤孔祥熙兩氏已簽字於此借款整理案、

借款整理大綱 一、中日實業公司承認須償還之金額、採一本一利主義、卽爲元金之倍額一百四十五萬元、一、償還期限爲八年、每月償還一萬五千元、每年償還十八萬元、於八年內還清、

財孔歡迎日本投資

（同盟社二十六日上海消息）[illegible]財政部長孔祥熙[illegible]中日實業[illegible]歡迎日本資本[illegible]投資云、

中央粵行將開幕 鍾秉峯昨返粵

（本埠訊）中央銀行爲調劑粵省金融、決定設立廣州分行後、卽派鍾秉峯爲經理、前往廣州籌備一切、業已覓定實業銀行新造大廈爲行址、積極布置就緒、定十二月一日正式開幕、該分行經理鍾秉峯爲向總行請示一切、於上週來滬晉謁總裁孔祥熙、報告籌備經過、[illegible]

新新公司 冬季大減價

明天特廉貨

疋頭部

純毛條子法蘭絨 每尺七角八

時式印花葛 每尺四角八

綢緞部

法國水浪毛葛 每尺二元八

半價再打對折

奧國絲格候珠綢 賤賣每尺六角八

鞋子部

黑緞高跟女鞋 每雙四元

大批新式男女毡呢鞋 每雙一元六角起

洋什部

龍門老牌女條子毛舞襪 每雙一元半

童裝反口毛襪 兩雙一元

英國Morley男毛衫原價九元半 每件特沽六元半

男女花絨晨衣 每件二元一角半

兒童幸福世界

（一）地址 本公司三樓

（二）陳列 中外各大名廠一切兒童用品 玩具大賤賣

（三）贈品 凡在本世界購貨滿一元者贈送精美玩具或食品一種

（四）游藝 每天下午三時起特請唯一歌舞女星玲玲珊珊演最新歌舞助興

（五）歡迎 貴客小朋友到場參觀游玩

大美晚報
TA MEI WAN PAO

社址 上海愛多亞路十九號
電話 八〇一〇五 轉接各處各部
電報掛號 八四〇八
發行人 C. V. Starr（史帶）

世界失業人數 減少漸次顯著

世界景氣之恢復已成爲一般現象，因此世界失業者之減少，亦爲連年之傾向，茲分解於左：

失業人數減少

最近一年間之趨勢，若分別各國而考察之，則各國之就業者均有增加，而其失業者，則日見減少。但亦有例外者，如奧國、法國、荷蘭、瑞士、保加利亞、波蘭、捷克等國是也。其中如奧、法、荷、瑞等國既減少就業人數，同時增加失業人數，但保加利亞與波蘭捷克等國，其就業者與失業者，雙方人數同時表示增加，內中如波蘭之失業統計，因係根據反映於景氣之低落，並繼續增加其失業人數者，如此於全世界因維持其金本位任何重大犧牲，在所不顧，實際上之反映如此，至於保加利亞與其他各國所以就業者與失業者，均告增加，蓋其失業統計上登記勞工人數之增加，以及人口自然增加，與失業移民或其農村人口遷往都會，不無關係，諸如是類之各種原因，此項情形自應注意者也。

現在失業情形

但此項指數乃將各國之統制加重而平均者，故繞其構成之各個指數，其間然甚少，且具有差誤相殺之傾向。據上述情形以觀，則世界失業者增加之傾向，在一九三二年秋季達到最高峯，最近三年間則表示減少之傾向，而繼續迄今一九三三年則減少一成七，一九三四年減少一成三，一九三五年減少一成七，倘與一九二九年之絕頂比之，則減少四成一矣。觀其未料正在飾變動之指數，在此三年間，繼續減退，但一九三五年底之失業人數，較諸一九二九年之平均多至七成二，未謂整至爲變動之指數若將一九三六年

主要各國失業人數表（單位千人）

（國別）	（一九二九年平均）	（三〇年平均）	（三一年平均）	（三二年平均）	（三三年平均）	（三四年平均）	（三五年平均）	（三五年）	（三六年）
美國	一·八六四	四·七七〇	八·七三八	一三·一八二	一三·七二三	一二·三六四	一二·二〇八	七月 一二·〇七五	七月 一一·二七
坎拿大	一五	三三	七一	七五	八二	八九	八四	十月 七八	八三
英國	一·二三八	一·九五四	二·六三七	二·七四五	二·五二一	二·一五九	二·〇三六	八月 一·九一六	一·六一三
法國	一〇	一四	七五	三〇八	三〇八	三七六	四六六	七月 四一六	四五九
比國	一三	三六	一一〇	二一一	二一〇	二三五	二一一	八月 一七七	一三七
荷蘭	二四	三八	八三	一五四	一六三	一六〇	一七四	九月 一六四	一五六
德國	一·八九二	三·〇七六	四·五二〇	五·五七九	四·八〇四	二·七一八	二·一五一	九月 一·七一三	一·〇三五
意國	三〇一	四二五	七三四	一·〇〇六	一·〇一九	九六四	——	六〇九	——
日本	——	三六九	四二三	四八六	四〇九	三七三	三五六	四月 二八二	三五三
澳洲	四七	八五	一一八	一二〇	一〇四	八七	七二	五月 七七	五七

失業人數推算

一九三二年夏季國際勞動局據報告，略謂世界上能作失業統計之各國，其完全失業人數合計爲二千萬至二千五百萬云云，此項推算恐失之過低，而一九三二年底則推定爲二千五百萬至三千萬，此項數目在一九三五年底雖減至一千八百萬至二千萬，但與世界恐慌以前之平均數但比之，恰成二倍，因此多數國家，均擴張其失業保險計劃可謂公共事業計劃，依然繼續不足爲怪者也。

救濟失業施設

現在世界各國可謂一律行使各種之失業對策，尤以自一九三四年以來，更堪注目者即爲失業保險之制度，已成爲普遍現象。在恐慌深刻化而未停止之際，各國對於救濟失業之施設，尚帶擴張，但景氣恢復，既有起色，於是施設亦隨而積極進行。其中尤以美國與南美各國之失業保險及對於其他殘廢老人，孤兒，寡婦等類之養育制度均有長足之進展。據國際勞動局所推算，謂一九三六年初頭以論現在世界有五十四國設有一百三十件之傷害保險或勞工保險制度，又有三十一國設有四十五件強制之疾病保險，內中尚有三十國總計設有七十五件，對於殘廢老人及孤兒寡婦之強制保險制度。

工業活動狀況

尚有堪注目者，即爲增加就業及減少失業之比例，較諸增加工業生產相對甚低，據國際聯盟曾改調查之情形略謂世界工業生產與就業人數，均處於相對地位，茲列表如左：

	（工業生產）	（就業人數）	（勞動時間總數）
一九二九年	一〇〇	一〇〇	一〇〇
一九三二年	六三	七〇	六〇
一九三三年	七一	七三	六四
一九三四年	七七	八一	七一
一九三五年	八四	八四	七五

據上表情形觀之，即一九三五年之水準若與恐慌深刻時期比之，則工業生產增加三成三分之際，而就業人數，不過增加二成而已。工業生產早已恢復至一九二九年之八成四分，然世界失業人數，仍然表示七成或八成之多數，此無他，蓋即反映此間之情形也，資本之有機構成，漸次達到高度，同時恐慌時期之合理化，亦被促進故此種傾向，愈使擴大矣。現今諸歎佳況認爲可與一九二九年之情況匹敵，此等各國，迄今尚擁有多數失業者，對於處理辦法至爲苦心，蓋與從前之活躍狀態，表示大相違背故也。

茲將主要各國之失業人數，列表於左，以備參考；

世界失業指數

世界各國對於失業之統計，極不完備，統計表所表示之失業人數，較諸實際數字甚少，此種情形迄今已不待論，如在製造工業或建築工業以及礦業運輸業之領域內一般均行使種合組織，故其失業統計，亦比較完備，但婦女勞工與農業勞工以及知識上之勞工等類部門，以無組織之勞工，倘對於公私救濟資金不及多大之負担時，即推算亦感困難。至關於一部分之失業與夫縮少勞動時間等類情形縱有製成統計，國家而其基準甚微，比較上亦極其不易。

國際勞動局，欲悉失業情形之一般趨勢，已將十六國之失業統計網加重，而平均之製成世界失業指數；但此項指數既非在規定時間上表示失業人數之絕對水準，亦非表示失業人數增減之寬度，僅在失業工業勞動上一般失業之水準，相對變動而已。

中央運動場
回力球
每晚八時起賽
地址 霞飛路亞爾培路口

（一）拉飛爾 （一）阿拉那
（二）裴立陀 （二）后爾多
（三）安杜利 （三）歐爾加
（四）皮而抱 （四）阿斯佩蒂
（五）英克力骨 （五）加拉地
（六）依甲蘇 （六）亞培地

孫祺芳即赴曲阜與孔德成完婚

妝奩備裝十四箱

（北平通訊）十二月十六日將要與孔子七十三世孫孔德成結婚的孫祺芳女士，自從訂婚後，就在家忙着製辦妝奩，一家人好像都覺得異常忙碌，一家人都在忙得他們爲三小姐的婚事，而給他們大家一種興奮劑，每個人臉上都浮着一種高興的笑，但是大家又都覺得三小姐的結婚不能在北平舉行，是一件憾事，只有陪房的老媽子，更高興的侍候着她們的三小姐。

棋芳小姐現在已經定下月三日由平動身到山東曲阜，因爲在一日二日，由曲阜孔宅就派人來迎接的，孔宅的迎新人來了之後，就和孫宅的人一塊走，孫宅這次參加的有棋芳小姐與禮的人，除了她的父母外，還有她的伯父

們姐姐，哥哥，嫂子等十餘人，我們料想孫女士這次的結婚盛典，一定會古色古香的有一番熱鬧情況，可惜在北平的人們，不能瞻仰一下。

關於妝奩，現在完全預備好了，所有的東西都已經裝箱，一共裝有八個皮箱，六個木箱，裏面有綢緞被褥，繡花枕頭，還有很多的衣料，衣裳。至於傢俱因爲路途太遠的緣故，所以沒有木器只帶一些磁器及玻璃的桌子上的裝飾品，好在一切需要的東西，由曲阜孔宅早都已經預備好，等結婚以後，還可以到濟南去製些新的傢具，那不是更比較好嗎？

譯名別談

陳白樑

幾年前，因爲職務的關係在哈爾濱住得很久。那裏有成千萬的白俄和赤俄，所以凡是和俄國人有來往的中國人，十之八九，均起了一個俄國名子。什麼「伊萬」「尼古拉」「亞歷山大」等等，除卻中國市街的「傳家甸」以外，到處都可以聽得爛熟。時毫一點的人物，更在名片的後面印上俄文的洋名。俄國人的名字，說起來，特別，姓是自然列在後邊，爲

前邊是自己的名兒，但是中間必需寫上他的父名方可。善於模倣的人，所以國人的名片也都照樣印成了上述的三段式，假如譯爲中文，舉例如下：「伊萬，尼古拉耶維赤，劉」。「米哈依洛維赤」或「米哈依路」紀爵的官衙，可同滿清時代這種冗長，前後如美，真可謂歷山得洛維赤的父名的姿態，更不懂「數典忘祖」的本色。我們的公事房裏，有一位姓馬的工友，我品質驗過許多次的外國名字，叫作「伊萬」當「老馬」的時候，他總是不高興的答應着，但一遇俄國同事招呼「伊萬」的時候他永遠高聲喊着「是」「意」同時很快的俄文，因此以後我便永遠叫他「伊萬」，他也永遠很得意地答應着。中國人外國名字；我相信是含有許多諸外的作用，在俄文文法上講「米斯」本來是俄國名子

「米哈依路」的縮小名，但我當向我的同事「米哈依路」一喊着「米斯」的時候，他臉上顯出極不快的顏色，並且告訴我：「米斯」是我家小狗的名字，你是不能隨便叫我的。」我除了向他道歉以外，並且引起了滿腹的疑惑，因爲「米斯」的隨地可以聽見爲什麼俄國人不加反對和更改呢，後來我才知道，他們給中國人起外國名時多有開玩笑的心理，而中國人，則因爲多學過事不求甚解的態度，所以對於俄國人起好的外國名子，也都糊裏糊塗地承認下去。至於中國名子的西洋排法，在哈爾濱，更爲司空見慣，譬如以前哈埠工業大學的校長是劉雲，他的兒子，便是劉雲賈，在鐵路局職員老上的名子，劉三尼古拉等都奇怪的譯名，在中東鐵路工人名冊裏還更屢指難數。至於伊萬王老大，因爲那裏沒有任何標準譯法，均由俄國人印中國名片的時候，隨便的代譯。所以，譯出來的結果，更多別緻，俄國姓後面的「夫」字，十九譯爲「福」，如「索福」「賓福」等。

人造橡皮成功
是美國人努力的成績

棟棟

自從汽車發明以來，橡皮之應用愈廣。自然橡皮之產量，漸感不足，並且因爲用途不同，所需橡皮之性質亦異，自然橡皮，不易滿足需要之情形。所以一般化學家參考着製造一種較自然橡皮品質爲高的人造橡皮，畢竟科學是萬能的，他們的夢想已竟變成事實，而人造橡皮已宣告成功。美國爲世界汽車最多之國，平均每五人有一輛汽車，所以也是需要橡皮最多的國家，因之美國化學家對人造橡皮之研究，也最爲努力，成就也最大。茲將美國關於人造橡皮之情形，介紹一些給大家：

美國已見諸實用的人造橡皮有二種：一名蕭考爾橡皮，一名杜普倫橡皮。下面分別說明：

蕭考爾（Tiokol）橡皮爲蕭考爾橡皮公司之出品，係以公司名名橡皮。原發名人爲派特瑞克博士，於一九三〇年發明成功。每年之產量甚大，估一畝面積之橡皮工廠，每五小時內可出二十萬磅；但若用同面積之地來種橡樹，年產五百磅，須四百年，才能產二百萬磅。並且橡樹須五年後始能產生白色橡汁，此五年內更需要一種特殊之看護。

人造橡皮之最大好處，是在能抵抗油質，氣體，及化學藥品之浸蝕。所以一般實業工廠或使用橡皮者多喜用蕭考爾橡皮，而不用自然橡皮。經美國標準局試驗之結果，蕭考爾橡皮較自然橡皮強二十五倍。曾經來華之「中國號」飛機的油箱，便是用蕭考爾橡皮封固的。蕭考爾橡皮之用於印刷工業，現亦愈廣。美國幾家大報館多半採用橡皮印版，因爲人造橡皮較金屬爲輕，並且較金屬能耐百分之五十油墨。

蕭考爾人造橡皮之主要成分爲鹽，硫磺，與自然氣。此種原料出產甚豐，故可大量生產。

杜普倫（Duprene）橡皮爲杜，旁德，諾馬斯橡皮公司之出品。此種橡皮是用最普通而最賤之原料所製成，如煤，石灰，食鹽皆爲極普通極賤的原料，食鹽是先製成鹽酸而後應用。杜普倫橡皮可在普通自然橡皮廠製造，因爲製杜普倫橡皮所用之機械與製自然橡皮所用者相同。諾馬斯公司所用者皆爲自動機，每班祇需十五人，每年產額在一百萬磅以上。杜普倫橡皮之好處在易於硬化。自然橡皮硬化時必須加硫，杜普倫橡皮硬化時祇須加熱與增加壓力便可成功。

若改變杜普倫橡皮之原料，如增加或減少硫磺，添加顏料，填充品（filer）可加鐵質，抵抗氧化劑等，可生不同性質之橡皮可供不同之應用。所以我們想得一種能供特別應用之橡皮，我們可將特別原料加進杜普倫橡皮中，不過須一種特別的橡皮，須用一種特別方法去製造。這工廠的工人都是知道的杜普倫橡皮之彈性很大，可以拉至十倍以上，而仍恢復原狀，不發生永遠沉滯。

從化學方面試驗的結果，此種特性使杜普倫橡皮在印刷業中成了一個有價值必需品。

杜普倫橡皮非常穩固，可以抵抗酸類，氣體，油質的腐蝕，高度之蒸發，日光之曝曬。因有此種特性，所以他常被用作汽車之發火線，蓋汽車之溫度常達三百度以上，曾有一汽車公司用杜普倫橡皮去替代一個冷卻器裏的彈簧。因他能抵抗反溶液（如食鹽等）之浸蝕，證明。將同大小的自然橡皮與人造橡皮之壽命較長，可用下面試驗來各一塊，四尺之後，自然橡皮浸在油裏，以後則只有極小的變化，而人造橡皮一被腐蝕不堪使用。從以上的敘述，我們可以看出，人造橡皮雖已完全成功，已取自然橡皮之地位而代之，已不成問題，但若產量增加，價格必然稍有低落。

太陽黑點

相對數增加已突破二百

○近爲太陽黑點之十一年週期之極大期，最近以去年秋最少期，其後漸增，起天文學者氣象學者之注意，今秋以來，活動最烈之太陽黑點數之最，至十一月上旬更形顯著，茲據京大花山天文台觀察之結果，十一月二日起至六日止之黑點數，其表如下：

黑點群	數	相對數
二日	九	一一九
三日	一三	一二二
四日	七六	一七六
五日	九二	二一六
六日	七四	二〇四

（相對數者係黑點之十倍總數，蓋表示黑點與度也。）四日及五日黑點相對數，超過二百，比起一九三〇年十二月以來之七倍，則黑點活動，將入於最盛期，在相當之影響地球上之氣象上有研究之權威京大致授山本一清博士，聞於此事發表談話云：「黑點之相對數，超過二百，即爲罕有之新聞也。太陽黑點之極大期，約在二年以後之事，而黑點之增減，非由低而高之曲線，有時而減，而高有時下降也。此乃黑點數有時而減，雖然此一月平均計之，其數當較去年爲高。然此黑點與地球之氣象上是否有影響，此種資料無疑也，不能僅以此種資料加以斷定，但必有影響者，總之，此爲太陽最近之新事實，加以充分之注意云云。

我同俄國人共事四五年，他們也曾計議給我起外名字，我總是反對，現在回憶起來，或亦當時不通世故所致！

賽金花病入垂危

（北平通訊）賽金花自從得病以後，就消瘦得多了，現在她的病仍是一天比一天重。她的老僕，和女僕的弟弟，日夜輪流看守着，每一到危險的時候，兩個人

一塊哭。賽金花現在不但是一點東西不能吃，就是白開水都不容易喝下去。前些時候，還有人送此錢去，維持她們的生活。現在是更可憐了，因此她更加的感到悲傷，她時常在病中哭，悲悼記她的母親的靈柩，還在江西老家停着，沒有下葬。她說：我一萬一我要起不來了，我母親的靈柩就永遠不能下葬，

這也是因爲沒有錢的心事也就早辦了。當記者昨天去訪她的時候，她一面說着，一面流淚。記者覺得她大傷心了，只得予以安慰。現在她病不利，只不過恐痛苦的，就是缺乏醫藥費。她現在已到垂危的時候了，她所以能夠生存的，恐怕只是靠着幾口鴉片煙提着她的精神呢。

讀者論壇

綏戰的接濟與募捐

佳

近月以來，綏遠偽匪部隊，受某方指使，勾結偽軍連進攻綏遠，而這其目的，在逐漸佔領亡綏整個中國。因見於國難之日益嚴重，之際，亡國滅種之危機，已經到了千鈞一髮之時，更觀及前線將士浴血抗敵，爲求取國家獨立與完整而奮鬥，爲爭民族生存與自由而不惜任何犧牲，故舉國振奮，省衣節食，解囊捐助，現金匯往前方者，絡繹不絕。以人之意，中國民

衆此種愛國熱忱，固屬可佩可嘉，然統募現金，實不及捐購實品爲佳也。蓋綏省處荒僻，各種物產，素稱乏缺。戰爭若不幸延長，則物資供養更感困難。爲充實綏省持久戰償實力計，爲使前方無物資缺乏之困難計，捐現金者，不如捐實用物品爲佳；而無金錢可捐者，亦可天之以衣箱等物，以盡國民助餉之萬一，則國民捐物者必較今日尤多，而綏省將士所得之實益，亦實受多多了。

爲桌子山

涼城縣境綏東，北倚卓資山爲現在的國防要區，東西兩山頂平如桌子，故呼爲桌子山。平綏路修築時，平綏路事爲之搭了平易近情的名稱，並另起名要想站名稱，才使人要道者，因爲西出包頭的卓資山，至於所以被稱爲卓資山，一帶平川直達綏遠省垣；來內國之要戶，要戶一關其危險則不堪設想，所幸有險可守，塊點自白塔以上，有白塔一一的色彩，進至高峻，沒有大的白塔，十六年秋，因奔走革命偷到歸綏，上得當二層，因十爲碑經，後來時造物。我民國自此古蹟，如果現在那樣時一樣，最好是當爲「民」。說到這裏，已將出了範圍，因爲筆鋒所談，罷了。現在不用說有一綏東的交通，首先

主要商埠

商業當吧，又好像綏西的包頭，是北至陶林縣之木爾台，大同出長城至豐鎮，集寧而歸綏，包頭。包寧路如此，不但當要，且可通果與修，歸化，包頭，南夏，至綏寧，都是去新疆的大孔道。以前到外蒙烏里雅蘇台，科布多，唐努烏梁海大部份是由綏包。所以綏包不但是對新疆，就對當夏甘肅，也是

談綏東
一個平地泉人自寫

（許錫五）

頭，北至陶林縣之木爾台，佔二百四十餘里，北至滂江四百八十餘里，直至庫倫也不過二千餘里，汽車不過四個鐘頭，飛機不過幾個鐘頭，直達張家口，南順鐵路東可直達大同，再搭汽車至太原，轉同蒲路可至潼關。至於綏東至大路可與電話，業經早已完成，比較稍微大點的鄉村就的公路，這當然是本省主席傅作義和可通話；幾乎就沒有土匪，他的前線長官長姓殺苦心孤詣，最成功的一件工作，因此農村日趨安寧。主要總綱，

（續）

最近各匪

又搞力建築匪巢和訓練各鄉的壯丁，土匪們無法活動；行至再加以精選的隊伍，一旦能適合現在更成爲一種新組織，敵人眼見我們快有辦法，他就加緊的使匪四各處進攻，如此進犯，如被綏紅格爾圖的守土將士，追過去把它截住了，包圍，連印信和公文都奪了過來，那一役土匪一因爲失敗吧砍了去，反叫人家痛快給把頭砍了。

又說商都匪處，一面擬攻興和面至大同；一面擬攻紅格爾圖而據陶林集寧，一面擬由百靈廟而至五原臨河或綏包，想整個的據有了綏遠和平綏路。因此先調那些不整的土匪四處擾亂，近來報載某處有某匪來攻，有某保衛隊給擊退回去；其實何止現在，恐怕是近兩三個月來的故技罷。只以前匪徒還有搶一兩處，以後搶掠得逐漸到十元一西兩回去也不給窪，匪也不搶了。最近幾批軍械多了少了，打勝了他們也得不到多少錢，有的打失敗了，頭（王英一流）他們，或者得到的是什麼土匪或者王英一流之類，想不到什麼最好人的結局？因爲不想，被砍頭，然來發一筆財，被砍了一則土匪。我們這裏的同胞們，也都想到政府，到人心理和組織，百姓一則從深知匪軍心理與組織；百姓一則從深知匪軍心理，不堪一擊。那時就打好了，比蘿蔔子齊出狼（註四），打狼時，九月的狐皮，十月的狼，正是人們吃狼肉剝狼皮，想必後盾，我們前方戰士，都是政府和武裝同志們的後盾。（未完）

大美晚報分類廣告

英商萬國訪查所
代訪查弊端 收賬款 如蒙見委
搜羅證據 婚姻調查 竭誠服務
探聽行蹤 房屋經租 嚴守祕密
所址四川路一一〇號四樓 電話一九八九九

新法戒烟 穩妥適意
包戒每錢四元
○打針服藥一概在內 ▲照常工作 ▲保證無痛苦 ▲負責永不再發 ▲最新戒法特別加倍
沈菊人醫師主持
門診照常 每日上午十時至下午九時 地址英租界雲南路六角牽二樓 東首 掛號
政府註冊

招商局
江順快輪 准於十一月廿六日星期四晚往漢口沿途各埠
江靖快輪 准於十一月廿八日星期五晚往漢口沿途各埠
新江天快輪 准於十一月廿九日星期五下午開往鎮海寧波
新豐快輪 准於十二月一日星期二中午開往天津
海元快輪 准於十二月一日星期二中午開往廣州
海利快輪 准於十二月二日星期三中午開往香港
安興快輪 准於十二月二日星期三下午開往香港汕頭
大順康快輪 准於十二月一日星期二下午開往香港廣州
總局客票處 電話一〇九七 外灘九號

威力生 外用固精妙藥
遺精早洩 立愈
專補性機能 強腎急先鋒 十分鐘見效 担保無流弊 特價壹元半
上海英大馬路 永華大藥房

白濁丸 壹盒除根
精尿濁淋病白濁 如不吃藥一盒 根除 女子白帶 久漏不止

中社 宿舍 食堂 禮堂
清靜公寓 每間臥室自備浴室

霞飛路四六四號
華南食品公司
（新出品）
暹羅椒肉
科學製法 消食開胃 佐餐送禮 均極相宜
電話八三五九八

今日電影表

戲院	片名	時間
南京	頑石點頭	二時半 五時半 九時一刻
大光明	牧地英雄	二時半 五時半 九時一刻
大上海	夜長夢多	二時半 五時半 九時一刻
卡爾登	狼山喋血記	二時半 五時半 九時一刻
新光	狼山喋血記	二時半 五時半 九時一刻
國泰	夢裏勇士	三時 五時半 九時一刻
巴黎	女人女人	二時 七時半 九時五刻
九星	虎穴擒子伏	三時 七時 九時五刻
光華	漁光曲 無愁君子	二時半 六時 九時四刻
桑金	小玲子	二時 八時半
辣斐	巴黎舞場	三時 七時 九時一刻
西海	烏鴉报	二時 七時 九時四刻
明星	梯子戲	二時 八時
麗都	義結金蘭	二時半 五時 九時半
金城	賽金花	二時半 九時一刻
中央	夜會	二時半 七時半 九時五刻
浙江	小姊妹	三時 七時 九時一刻
東南	夜會	二時 七時一刻 九時四刻
蓬萊	海棠紅	二時 四時 六時半 八時半
虹口	鰈鰈情鶯	三時 五時 七時 九時一刻
威利	狂歡之夜	三時 七時 九時一刻
融光	紅伶秘史	三時 七時 九時一刻
山西	喜臨門	二時 四時 七時 九時一刻
華德	女權	二時 七時 九時四刻
萬國	水上英雄	三時 七時 九時
百老匯	人鷹	三時 五時 七時 九時一刻
東海	小玲子	二時 七時 九時四刻
新中央	小姊妹	三時 七時 九時一刻
光陸	精忠報國	二時半 五時半 九時一刻
共和	天倫	三時 七時 九時
卡德	三鏢客	二時 七時 九時四刻
永安	雛金剛	
先施	女性的吶喊 水電公司	
福安	紅蝴蝶 頭集	
新世界	紅蝴蝶 四集	
大世界	王先生到農村去	
小世界	圖東大俠 七集	

上海市名國醫一覽表

丁濟萬（內外科）診所三家園入和里 電話九〇二九一
丁濟華（內外科）診所靜安寺路赫德路口金城別墅
丁仲英（內外科）診所四馬路中和里七號 電話九〇二九〇
丁鎮伯（外科）診所城內方浜路東馬橋成美里
丁涵人（內科）診所白克路小菜場對過登賢里四六號
火貴樑（喉科）診所小南門外佛閣街三十四號下午一時開診 電話二一六五〇
方公溥（內科）診所八仙橋西首芝蘭坊二二號
王靜苑（內科）診所南京路石路西餘興里二五七號 電話九二二二九
朱子雲（內外科）診所周家嘴路四四七號 電話五二四七〇
朱南山（內科）診所愛文義路九十六號 子鶴皋 電話九三九三九
朱泲然 精研婦女病血症肝胃氣小兒疳積 診所北河南路四六五號（一時至三時）
朱星江（內科）診所老北門晏海路二〇二號
朱杏溪（內科）診所北福建路爲茂里八一號
朱果人（內科）診所八仙橋首安里四號
朱治吉（外科）診所西藏路遠東飯店隔壁育仁里
汪寄巖 內科愛文義路大通路口斯福里四十六號
汪成孚 診所虹口東熙華德路老隆慶里
宋子清（內科）診所斜橋榮仁里一五號
辛小山（內外科）診所新閘橋路同安坊十二號
何時希（內科）北診所南京路大陸商場六樓六二二號 電話九三六六〇 南診所唐家灣路周仁坊 電話二二一〇五
沈心九（女科）診所新閘路泳吉里
沈建侯（女科）診所尚文路中一百念九號
尚慕姜（內科）診所貝勒路蘭榮坊十七號
姚雲江（幼科）診所有恒路五九五弄十二號 電話五二〇七八號
柯聖滄（外科）診所虹口東熙華德路鄧脫路口祥光里三十號 電話五〇七四二
胡省齋（內科）診所拉都路敦和里三八號
馬濟仁（內外科）診所廣西路東武里 電話九四四一七

俞同芳（內科）診所南成都路正德里四號 電話三六八六一
俞培元（男婦幼科）診所老西門麥亨里十三號
夏理彬（內外科）診所城內東馬橋椅香里
浦閣亭（痔瘡科）（兼治瘰癧）診所法租界西門路調安里廿四號
徐小圃（幼科）診所西武昌路五五九號 電話四一四四九
徐麗洲（幼科）診所北福建路一七九號 電話四二一四六
徐棣三（幼科）診所南京路盆湯弄中和里一號 電話九一八三八
郭柏良（內外科）診所北山西路泰安里 電話四一八四〇
陶慕章（內科）診所南市豆市街吉祥弄十一號 下午在南京路大慶里
陳秉衡（內科）診所貴州路甯波路角永平安里八號 電話九三二五六
陳漱庵（內外科）診所海甯路錫金公所對面一〇三號 電話四一九三一號
倪息庵（內外幼婦喉科）地址北成都路餘慶里八號 電話三四九二八
張贊臣（內外婦幼喉科）地址英租界白克路寶隆醫院西首祥康里七十七號
馮子鈞 治肺專家（診所）法租界霞飛路呂班路口四明里廿三號 電話八二四七
屠仲書（內科）診所大東門大街一七〇號
戚子耀 癆瘵推拿兒科 地址南市裏馬路竹行弄始平里六號 電話二一五八八
殷震一（內科）診所侯家路前首 市區電話二二九四七
賀芸生（內科）診所侯家路一三八號 市區電話二三二五二
章孤鶴（肺癆婦女科）診所新閘路烏鎮路橋北首福源里一號
葉熙春（內科）診所南京路大慶里二一二號
趙體健（內科）診所小沙渡路口仁厚堂國藥號內 電話三四三三二
蔡香孫（女科）診所北京路石路口五九六弄十七號 電話九四三七九
管理平（內科）診所八仙橋芝蘭坊四弄五九號
鄭瑞生（內腸科）診所靶子路五五二號
鄭養山（蘇州女科）診所廣治路牯嶺路口
顧拜言（調理專家）診所西門外蓬萊路周恒安坊四六號
顧渭川（內科）診所白克路大光明後
嚴二陵（內科）診所南市黃家闕路口 下午在愛多亞路龍門路口

國醫常識

上海國醫學社編輯

第二八期 每逢星期四出版

社址 老北門內侯家路一三八號 市區電話二三二五二

墮胎……與……犯罪

倪息庵

當消世界多故，人口缺乏，各國爭競着獎勵生育，所以對于墮胎一罪，分外嚴重，吾國雖調着人口過剩，但是對于墮胎，法律上也向例所禁，不過以前爲人道主義，現在爲保障人權，決沒有許可的可能性。

但是事實則不然，尤其在這人慾橫流，淫風熾盛的大都會，常常會發生這一套把戲，考其來歷，不外端因環境關係，不在講求的生育，或怕子多母苦，就不顧自己生命的危險，和犯罪與否；竟四出設法，覓那不正當的江湖術士，消頭醫生，收生婆婆之類，以求心願的達到，就隨隨便便，把孕婦和胎兒的生命，交付若輩施弄，在接受的，無非拿金錢爲目的，苟能如其所願，就甘冒不韙，也不講什麼人道，不顧什麼醫學，不問孕婦的體質，是否能抵抗，不問自己的學術經驗，是否能夠用，一意孤行，結果，每每鬧出亂子，害了人家生命，連累自己犯罪，試看報紙上不常常有這一類的新聞記載嗎？

就最近而論，大家總還記得不久的以前，本埠虹口地方，鬧出一樁同時有一個什麼產科醫院人，很重大的命案，殺害男女二人，有幾天，發現許多屍骸，雖則沒有終究給捕房破案，並拘到了，兩個正凶，一個是多名善變，一個看護出身，冒名頂替的滑頭醫生的姘婦，當經法院審訊屬實，判處死刑，與無期徒刑等，這一個簡單事情，照此看來，這兩個因犯，一再翻供，百般狡賴，設法想從死裏逃生，不過殺人，埋屍，因墮胎而起的事實，絕對不容掩飾，幾罪並發，自然死也應該，也許是惡貫滿盈，都祇爲從前造孽太深的果報，即使殺一儆百，實不足惜，但是此案從正面講來，請求墮胎的三命，是被施術的二人所殺，反面講來，豈非施術的身犯大罪，是被請求的所害，要不是自己墟心，必須墮胎，重價去請求他，根本不會偵事，以致殺害而犯罪，所以墮胎的，也可以算咎由自取，轉累他人。

總之，要曉得，不問私生的，非私生的，有孕墮胎，必須犯罪，并且有時會發生，自身生命的危險，爲醫家的，以仁存心，更絕對不許接受人家墮胎的要求，非但干犯刑章，又且名譽掃地，像吾們國醫，雖不能說絕對沒有，但是爲了尊重自己人格，又受那公會公約，和學會道德條例的束縛，大抵不至有這樣號稱什麼醫院，或拿什麼專科做幌子的敗類，暗中做這傷天害理的勾當，所以要保障大家不犯罪，有命安全，最好奉勸諸位，生了孕，不許「墮胎」，即使退一步講，沒有孕想法避免，有時也屬枉然，試看某某公司的西醫西藥，常在報角落裏，說得神出鬼沒，如何避孕，如何防毒，快美等，一般色情狂的，認爲可靠，又可得到至寶，一廣告，不是蹈第二步危險，上了當，就是墮胎末要避免這個危險，除了節制性慾，就沒有最好的辦法了。

食物與疾病（十七）

版權所有 不得轉載

汪寄巖

鴨蛋

鴨蛋，即鴨卵，游禽類動物——「鶩鴨」所產生，形如雞卵，較雞卵大，卵殼色淡青，或肉白，爲蛋殼，石灰所成，卵白，是半流動的無色透明液體，爲蛋白質和水所成，卵黃，是紅黃色半流動液體，爲脂肪，水，蛋白質所成，營養分不如雞蛋，價亦較廉，是以普通烹製法，和雞蛋一樣，檢查雞蛋烹製法便知。

在藥物的性味上，「甘」「鹹」而「寒」，感冒風寒咳嗽者，不可食，脾胃不健者，不可食，受寒腹痛者，不可食，大便滑瀉者，不可食，小兒多食則腳軟，孕婦以和「鱉肉」同食，則恐難產，「精」，加「精鹽」，使成一蛋清，用開水沖攪，能利胸膈熱痰，能平虛火喘咳，入水鍋稍沸，使成「蛋罨」，稍加「精鹽」，能開胃火上沖，能除腸熱下痢，整個煮熟去殼，和熟「白菜」同食，能止虛火的「遺精」，「下帶」，和熟「栗子」同食，能解虛火的小便頻數，如擦背發蛋，浸童便三日，取出，均清水洗淨，煮熟，每日空腹吃一枚，不拘日期，能使「痲氣」，由重而輕，由輕而愈。

鹹蛋

鹹蛋，通常皆用新鮮「鴨蛋」醃成，氣香味美，則非新鮮者所能比，其於虛火病症，尤爲適宜。

製法：每鴨蛋百枚，洗淨晒乾，用食鹽八兩研細，稻草灰（或黃土亦可）三升，黃酒兩碗，冷紅茶汁二碗，調和如稀糊狀，糊裹蛋殼，滿置缸內，一月後，便可食。

皮蛋

皮蛋，又名松花蛋，大概係用鴨蛋製成，用雞蛋也有，氣味與新鮮的大異，入「醬油」「醋」食之，能健「脾胃」，入生「蒜瓣」一碎少許，常食不斷，能治一「肺癆」。

製法：每蛋百枚，清水洗淨待乾，用木柴灰，或栗炭灰，須乾燥而未沾潮者，大豆，蕎豆及芝蔴等稭燒成灰約十兩，鹽三兩，用茶汁調和乾，一併一處，研碎去粗粒，臨時用水化開石灰約十兩，再加食鹽十兩，一併合度，熟揉成餅，均作百數，如作圓法以粗糠裹其外，密封不露縫，復以蛋包裹，裝入壜內，緊封其口，約一星期，即成，皮蛋，色如琥珀，內現松花，故名松花蛋。

民間藥草之研究（四續）

朱沛然

四、獨葉定風草

（形狀）此草係禾本科植物，一莖直上，高約五六寸，於頂生一葉，形似竹葉，有平行縱走之葉脈，色淡綠，微有紫褐色，有藷狀之塊根，生苗，冬令枯死，夏月年年重生，多年生宿根草也，其塊根外呈黃褐色，內淡白色。

（性質）此藥微有辛味，如薑，性微溫。

（治療作用）治各種肌肉及關節痛風，有效。

（入藥部分）用塊根。

（用法）每用藥二兩，和紅花一錢，雞血藤三錢，酒煎服。

五、小兒疳積草

（形狀）一年生草本，產於天台方山，形似芝蔴，春生夏老秋枯，高自四五寸至數尺，根白，梗紅，葉綠，開花黃，子黑，有細毛，形互生，有綱狀葉脈，結莢具六稜。

（性質）此梅微有苦味。

（治療作用）此草爲小孩疳積特效藥，無副作用，無反應，凡小兒之疳積，食積，腹大，下痢，而肌肉消瘦，熱增進，目成雀盲者，一服立效，服此藥三次而病不起色者，類多不能挽救矣。

（入藥部分）用全草。

（用法）每用藥草五錢，豬肝一兩，瓦罐內同煎，調味，食藥汁及肝，忌見鐵，略加紅糖，當日忌食醬油鹽醋魚腥等味，隔日不忌。

六、黃藥

（形狀）係植物之贅瘤，狀或囊狀，外呈黑褐，內呈黃全色，係纖維素之集體，以結於青楓藤上爲最良。

（性質）無氣無味，含於口內則黃色，即變爲黑色。

（治療作用）治胃氣痛有良效，服藥後，一點鐘內，即寬鬆，普通之症，可在三五回之服藥，奏根治之効，胃出血亦有効，復可用於胃病。

（入藥部分）全個之贅結，去其黑色之皮，爲其內部，研粉用。

（用法）每用三分，粉末，陳酒燉溫送吞。

（實驗報告）此藥之實驗報告，計百餘則，參考最近一年之醫界春秋及其他醫刊，即知，其前有價值之事，爲友人張贊臣同志，患胃氣痛有年，服此藥五包，迄今未見再發，其他詳細情形，因限於篇幅，未能詳述。（完）

明盧醫藥筆記（十九）

張贊臣

▲肝氣與肝氣

肝爲消化重要機關，肝臟細胞實爲極富裕之營養分貯藏庫，肝胃一病，則全身之營養必受重大之障礙，最普遍之病，要算肝氣痛與胃氣痛，蓋一因飲食之失調，二因喜怒之不時，肝胃適當其衝，機能一礙，則病成焉！上下一般人所稱之肝胃氣痛，不獨病者混而不清，即醫者亦多指鹿爲馬；蓋肝與胃由膈不遠，肝病不能輸膽汁於腸，則腸發酵，而濁氣上逆，胃部多起痛悶吐酸現象，此致病之原在肝，而現病之苦，反見於胃，今之胃病，直接起於胃者，若胃擴張，胃潰瘍，胃痙攣，胃酸過多……雖不少，然還因由於肝氣之逆者亦甚多，若婦人則卵巢之障礙，子宮之不和，每每形成肝病，胸脇苦悶而痛，則有瘀，又必須於生殖器，三致意也。

一·起於肝氣上逆之胃病。

黃藥，每服三分，用當歸三錢，柴胡一錢，萸肉一錢，酒白芍三錢，鬱金一錢，煎汁送服，……

[illegible]

功積療肺

分局北四川路八〇七號

每瓶壹元

天氣不正之時 凡有咳嗽發生者 請服 本堂療肺露 有藥到病除之效

保和堂 精製 療肺露

益金堂

總發行所 上海西門唐家灣東（西林路口）肇周路仁德里

北市分售處 南京路勞合路口德裕里七號

不便煎服 代製丸膏 電話九四九另四號 培生製葯公司

肺癆最經濟之根治

▲國民政府實業部登記▼

▲中央衛生試驗所化驗▼

國醫公會各地中西醫院名醫實驗證書病家已刊載說明書中◎說明書承索即寄

患肺病者注意

現代科學昌明，器械之發達，遠於國內，惜皆遊於浴外，僅用者尚屬西醫。如X光機，有透明人體內臟之可能，檢驗肺病，尤著準確，可稱盡善盡美之良好器械，然其照射費頗鉅，貧病者以普通人爲最，故因限於經濟之能力，不能照射，國醫馮善樑醫師，鑒於X光照射費之昂，非普通人可以辦到，肺病者常有以X光照射之能力，當而檢驗，祇取診金一元二角，此外不取任何費用，已入於何期之症象，以治肺病，……

並製造祕方特效治肺聖藥，合製爲丸，

診所設法租界霞飛路白爾部路漁陽里三號

星期照常

開國醫之曙光！

斷肺癆之明證！

本局始創頭痛丹經已馳名中外無論風大寒熱偏頭風等症男女老少均可合用服此丹後五分鐘立即不痛

立止頭痛丹 每打一元 每包一角

上海四馬路 蘇瑞生丸散老藥局

王道國藥 經濟戒煙

納極少代價 獲安全斷癮

秋令氣候溫和是戒烟人的黃金時代

實驗戒烟萬靈膏是戒毒藥中首善品

不但經濟王道，并且滋補强身！無論新舊老癮，一律安全斷根。

上海 錢種德國藥號

唐拾義癆疾丸

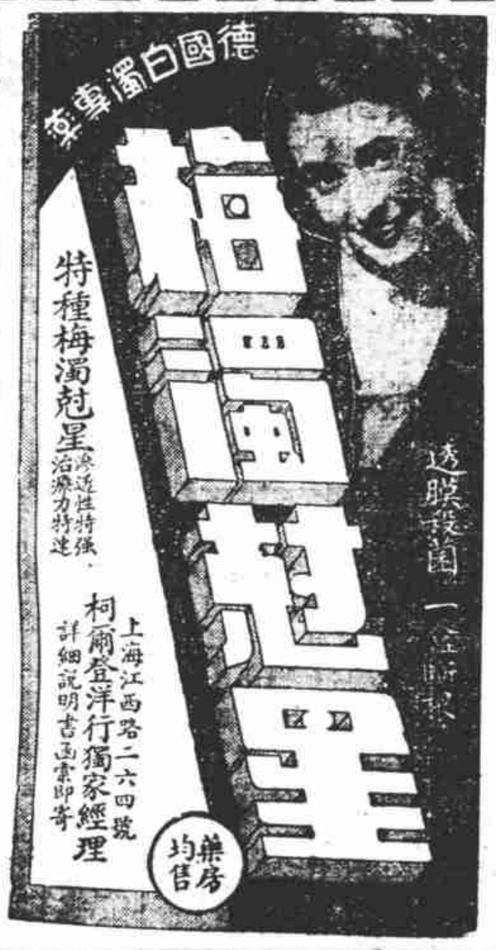
暢銷四十餘年，有一服見功之效力。

定價每盒五角 批發格外克己

上海廣西路 父子大葯廠發行

凡而佛冰結漣
VELVET 10¢
杯與牌 每客 壹角
講向冰結漣店家購買
美商海甯洋行監製

郭太華女醫師
婦科 醫院 門診
白克路卡德路口 電話三二二四九一
下午二時至四時 星期日二時至六時
留學 產科 章程備索


德國白濁專藥
梅濁尅星
特種梅濁尅星 滲透性特強 治療力特速
透膜殺菌
上海江西路二六四號 柯爾登洋行獨家經理
詳細說明書函索即寄
藥房均售

「桃李刼」三大藝人再度合作
應雲衛導演 袁牧之 陳波兒主演
有「亡命者」的恐怖刺激！
有「亡命者」的深刻沉痛！
金城大戲院 即日公映
明星影片公司劃時代傑作

滬西工潮解決

浦東日華又起罷工

西區日華三四廠改晚上開工

其他各廠公布承認七項條件

浦東陸家嘴日華紗廠、昨晚十時許、全體工人又起罷工、但廠方態度强硬、工潮頗為嚴重、滬西各日商紗廠工潮已告段落、豐田兩廠今晨全體復工、日華內外各廠除一二兩廠外、其餘均復工、茲將各情分誌如次、

豐田兩廠全體復工

中山路豐田第一第二兩廠、全體工人五千五百人、今晨六時、甲班（即日班）男女工二千二百餘人、均一律進廠復工、秩序甚為良好、所有市公安局及租界捕房、加派駐守之警捕、於工人復工後、已分別撤退、日本陸戰隊士兵仍照常駐紮廠內、

日華禮拜晚上開工

勞勃生路日華第三·四廠工人、原定今晨一律復工、因今日適值該廠第九日之禮拜休息日期、故日工未開、改夜班開工、全體工人決定於今日下午六時乙班工人一律進廠工作、

內外各廠工人集議

內外棉各廠除第一·二兩廠、今晨有少數進廠工作外、其餘第五·六·七·八·九廠復工人數、均已超過三分之二以上、其未復工之工人、於今晨八時在康腦脫路金司徒廟路開會、由各廠代表將昨日杜氏及黨政機關與資方商決之條件報告後、議決於今日夜工時一律進廠工作、

各廠公布承認條件

記者於今晨五時三十分驅車分赴滬西各廠巡視、各日紗廠門首佈告、工場內均張貼承認之條件、工人聚而觀者、摩肩繼踵、當場並由工人代表將逐條文字內容、詳細向工人宣讀報告、

其他懸案繼續交涉

在罷工期內被廠方認為有煽惑工潮嫌疑之工人開除工作、或被捕房拘獲之工人、決定暫緩復工、仍懇求杜氏及黨政機關將被捕工人保釋、及復工後、經杜氏接受工人要求、允再與各方協商解決、當不致使工人失業或受罪也云云、

浦東日華又起罷工

浦東陸家嘴日華紗廠、雇有工人二千二百餘名、近因滬西各日商紗廠要求條件已次第解決、而該廠資方對工人待遇仍未改良、故羣情不滿、昨晚十時許、該廠女工沈阿金正在工作之際、詎有佈機間領班日人治郎丸進內認沈阿金故意荒怠職務、不問情由、手持木棍將沈毆辱、致引起夜班工人公憤、起而交涉、未得結果、於是聯合罷工、要求廠方嚴懲行兇職員、以平公憤云、

益中瓷電廠全體工人怠工

日人受傷誣指行兇

該廠佈機間領班日人治郎丸、自在廠內持棍向女工沈阿金毆辱後、引起全體工人公憤、發生工潮、該日人見狀、即由佈機間奔出、因心甚惶懼、出廠時頭部受傷、該日人即報告廠方、即由廠方誣指工人行兇毆傷、通告公安局浦東分局局長張鳴欽、提出交涉、並要求保護、否則採取自衛行動、張局長據報後、當馳往查明、已據情嚴復、並派大批警士馳往保護、以免引起紛擾、

當局傳訊工人談話

浦東公安分局長張鳴欽、於今日上午十時、召集該廠男女工人代表二十人至局所談話、並加勸導、囑其靜候黨政機關調解、該工人已提出條件十一條、要求廠方接受、但今日適值禮拜班、循例停工一天、明日是否復工、尚難逆料、市黨部社會局據報後、均已派員定今日下午至浦東、向雙方進行調解、但廠方態度强硬、恐難有圓滿結果云云、

工人提出待遇條件

該廠工人提出待遇條件十一條、（一）各間吃飯停車一小時、（二）佈機間每四機車添機子一只、（三）月做不停賞兩工、（四）搖紗間做七十五工、以上加工資二成、（五）日給工友每日加工資二角、（六）工資按月十五卅兩日發給、（七）工人如無力做工請假不得留難、（八）星期六夜工應於次早六點完畢、以後再作工、應另加工資、（九）無故不得開除工人、（十）承認工會有代表全體工人之權、（十一）開除領班日人治郎丸、

益中瓷廠工人怠工

又本市法租界霞必蘭路、益中福記機器瓷電公司西廠、全體工人二百五十餘名、因資方削減工資、取消星期雙工、夜工飯資等、發生怠工風潮、提出九項要求、查益中福記瓷電公司西廠、開設已歷十餘年、總經理為林志覺、雇有工人二百五十餘名、平日營業尚稱發達、對於待遇工人、亦稱優待、最近自陳總經理接任後、竟連續減削工資、並將以前優待工人條件、每年增加工資一次、及津貼工人醫藥費、星期雙工、夜工飯金等、均一律取消、經工方推派代表向廠方要求恢復無效、引起全體工人公憤、乃於廿三日起相率自動怠工、該工人怠工後、於今晨推派代表四人、赴市總工會請願、由該會幹事萬邦和接見、工方當提出九項要求、（一）恢復原有工資、（二）現在一律要求增加工資十分之五、（三）照常星期日停工工資照給、（四）夜工照舊津貼工人每人大洋一角、（五）年終雙薪、（六）工人因公傷亡、醫藥撫卹應照工廠法辦理、（七）工人因事請假不得留難扣發工資、（八）工人請長假工資須發清、（九）不得無故開除工友、該會代表當即轉呈、允即會同黨政機關進行調處、以期早日解決云、

普考人員今晨舉行宣誓典禮

中央派蔡元培監誓　典試長吳鐵城答詞

本市普通考試試務處處長、及典試委員會委員長、襄試委員、監試委員等、於二十六日下午十時、在市政府大禮堂舉行宣誓就職典禮、計典試委員會委員長吳鐵城、委員阮毅成、何炳松、俞鴻鈞、陶百川、胡樸安、歐元懷、包可永、蔡勁軍、林襟宇、徐梓、金國寶、李廷安、沈君怡、胡端行、試務處處長潘公展、監試委員劉三、及典試委員襄試委員、并市府各局處職員等數百人、中央派蔡元培、考試院派楊嘯天監督、行禮如儀後、由中央及考試院監誓員蔡元培、楊嘯天、先後致詞、對于舉行考試及甄拔人材之本旨、詳為闡述、并以本市為全國最大都市、人材會集、將來定有不少人材、選拔錄用、以供政府之用、旋由典試委員會委員長吳鐵城、致答詞、此次中央委託本市舉辦普通考試、自當恪遵中央考試法會辦理、本市全體參加宣誓人員、由吳委員長領導宣讀誓詞、即禮成散會、

市社會局長潘公展補行宣誓就職典禮

監誓員吳鐵城致訓

本市社會局局長潘公展、於廿六日上午十時半、在市政府大禮堂、補行宣誓就職典禮、到吳市長及市府所屬各局處長官俞鴻鈞·蔡勁軍·徐梓·沈君怡·李廷安·徐佩璜·金國寶·包可永·并市政府社會局高級職員、暨各界來賓陶百川·何炳松·林襟宇·歐元懷·等、由吳市長致訓詞、略謂潘局長在本市服務有年、成績斐然、此次出長社會局、定能勝任愉快、繼由潘局長致答詞、略謂值此非常時期、而社會局執掌農工商學之一切行政、自知責任重大、當格外努力於本職、以謀安定社會秩序、使農工商學各界均享受幸福、辭畢即告禮成散會、

一幢房內破獲鴉片紅丸兩毒窟

拘獲幫助吸食犯七名

公共租界工部局禁烟股探目胡賢、探員吳鑫等、最近得線人密報、大通路五二〇號屋內、有人密設鴉片毒窟、乃向第一特院請得搜票、率探按址搜抄、在該號樓下後房間抄出生鴉兩大包、烟泡廿餘只、煙鍋一只、槍兩根、煙簿一本、拘獲開設犯揚州人丁得慶、丁丘氏、及吸客華俊卿（又名老四）等三名、嗣又登樓搜索、在前樓又破獲紅丸毒窟、抄出紅丸四聽、紅丸槍三支、針四根、燈三盞、拘獲幫助販賣揚州人袁氏、及吸食犯李四九子、伍三和尚、趙錦才等四名、連同證物一併押入捕房、今晨解特一院刑八庭、由捕房律師王耀堂陳述破案經過、對被告丁得慶依禁烟條例第六條開設烟館罪起訴、袁氏依禁毒條例第九條幫助販賣毒品罪起訴、其餘各被告均依吸食罪起訴、當經黃日昇推事升座提訊、據被告丁得慶供、我向有烟癮、到人家烟館去吃、無有錢所以自己開設、可以賺點吃吃、丁丘氏供、我是丁得慶之妻、幫助、他吃烟、開烟館我均不知、華俊卿供、我有小病吃烟、尚不滿二月、有點小癮、常開的、我一點關係沒有、袁氏供、紅丸館是老和尚開的、內由房說、我幫老和尚販賣太冤枉了、未據吸食犯李四九子等、均供認吸食紅丸不諱、庭上爰諭令辯護律師辯論一過、下即宣告審結、被告還押、星期二宣判、

今日華商一四兩路電車仍駛至南車站掉頭

司機嚴財發傷勢沉重　工會請黨政機關交涉

華商電車公司、昨日下午三時許、有四路電車自高昌廟駛往南陽橋、車至南車站、有兵工廠稽查處警衛士兵三十餘人、蜂擁登車、只售票員王祥麟見其人數太多、囑其分批乘坐、因之引起誤會、發生衝突、當有司機嚴財發、被士兵用皮帶亂擊頭部受傷、血流如注、當經送上海醫院醫治、其一四兩路電車、亦全部停駛、旋由黨政機關派員勸導、始行通車、但駛至南車站掉頭、今日該受傷工人因流血過多、傷勢沉重、如無變故、生命或無危險、該廠第一區水電業工會、認為該警衛士兵持強行兇、表示憤慨、業將經過繕呈、請求黨政機關嚴重交涉、在未得解決以前、則一四兩路電車、決不駛入高昌廟云、

海關吃水限制祇九英尺三

長江水位、自縮短退縮以來、迄未有艾、現除沿江水位、如與去年同期比較、低落在二十英尺以上、此種變態情形、為近三十年來所未有、今晨據記者向海關探悉、吳淞至漢口間之航行吃水限制、已祇九英尺三寸、致本埠怡和·太古·招商等輪局、行駛長江線、關於船體較大輪隻、已相率停航、至小型江輪、雖尚能行駛、惟亦沿途迂迴、阻礙甚多、困頓萬狀、照目前情形推測、漢滬航行、亦將漸中斷、湘漢段之糧輸、迫使斷航云、

馬立生使用偽鈔被拘

馬立生蘇州人、現年六十一歲、住民立路嘉年里三十二號、以小販為業、今日上午十一時四十分持十元交通鈔票一張至寶山路頭福里十六號士行買十一元、該行店夥鄒應身因無錢可找、乃同馬往近處香烟攤上兌換、至則始經兌換處認明、確係偽鈔、當由當地崗警察將馬帶局、由伍局員審訊一過、據馬供該項鈔票係交易上所收、局方以一小販何至有十元交易、當將馬立生轉解公安局辦理、鄭某即退出、

國定稅則會報告　滬物價均上漲

據國定稅則委員會報告、本年十月份上海物價指數、計上海躉售輸出輸入三種物價指數、與上月比較、皆一致上漲、躉售物價指數為一〇九·七、較上月漲百分之二·五、較去年同月漲百分之一一·六、輸出物價總指數為九六·一、較上月漲百分之〇·二、較去年同月漲百分之一九·二、輸入物價指數為一四二·三、較上月漲百分之一·六、較去年同月漲百分之一五〇、指數之上騰、大半由於小麥、麵粉、花、紗、棉布飛漲之故、但其他物品之市價變動、大致尚和緩、故總指數所受感應、尚未為過甚云、

徐家匯海格路今晨發生火警

徐家匯海格路二一三二號起、迄二一五二號止之十餘間房屋、於今晨一時半失慎起火、火勢甚烈、當經華界救火會暨徐家匯救火會聯合灌救、至三時許方熄滅、損失頗鉅、並將肇事者帶入徐家匯公安分局解總局訊辦、詳情正調查中、

旅滬美僑紀念感謝節

今日為美國感謝節、即美國開國元勛首任大總統華盛頓退休之日、該國駐滬總領署暨其他機關公司商號、一律休假懸旗一日、以示紀念、中午十一時在滬僑民、在江西路教堂、舉行紀念儀式、由總領事高斯宣讀羅斯福總統頌詞、下午並在美國總會、舉行音樂遊藝茶餐等會云、

慰勞救護會代表王曉籟等由綏轉洛

謁蔣委員長後即返滬

上海市商會地方協會等團體合組之綏遠剿匪慰勞救護會、昨接代表王曉籟、自歸綏來電云、今晨（二十五）由并飛綏、承傅主席熱烈招待、同人備述公意、分赴傷兵醫院、昨百靈廟之捷、我軍傷二百人、前後共傷五百、已告傅主席、提五千元分贈傷兵、并投宣言、報端公表、下午二時頃即飛并轉洛、齎等拜印、

本埠今晨空前大霧

海陸空交通均被霧封鎖

本埠自昨晚起、即霧氣氤氳、北及今晨五時許、突轉濃重、咫尺之間、皆不睹物、至上午七時許益加甚、通衢各種車輛、一律燃燈、迂緩開駛、行人均循人行道徐步、不敢在街心行走、市肆非開燃電炬、不能應接顧客、一片昏夜景象、爾時浦江水色、與霧氣凝成一片、江心帆檣、行駛敲不見、浦江小艇、亦均暫停行駛、至江海輪船進出口及出口碼頭、一概停止、尚不著一字、同時日色被霧氣所掩、黯淡無光、氣候顯呈陰燠不爽、是項大霧、直至九時後、始逐漸消散、水上交通始復、又中航公司滬漢線西上機等、昨亦因霧重、致延遲起飛云、

市聲

▲國醫張贊臣治愈重症　國醫張贊臣君、係已故名醫張汝偉之哲嗣、學驗豐富、婦科內科心得、診所設在北四川路海甯路西首保安里內、近有公共租界警務處姿某之孫女、患惡性痢疾、病勢甚劇、中西名醫、俱告束手、經張醫師診治後、不數劑即瘥、張君特登報致謝、以誌紀念、▲大滬舞廳、內部近已裝修改觀、現以新物品答謝舞客、即日發售、每日茶舞、日見增加、每日茶舞時期照常、舞客茶舞、每張五元、

大中華車輪胎
雙錢牌橡膠鞋
汽車輪裏外胎　人力車輪裏外胎　腳踏車輪裏外胎
男女大小套鞋　力士鞋　球鞋　體育鞋
歡迎採辦　惟請指定色碼　款先寄　郵費並祈註號　庶免失漏
大中華橡膠廠興業股份有限公司

揚子舞廳
救亡圖存在此一舉
廿六晚星期四
舞女所得的款
舞票收入的款
茶房所得小賬
一概解市商會轉綏遠
慰勞忠勇抗敵的將士
諸君娛樂終歸化錢
化錢不如用於救國
救國應該慰勞將士
請到揚子多購舞票
娛樂救國一舉兩得
今晚特聘路經上海的著名美國男女藝員十二名在場表演新奇藝術以助慶趣由廿六晚起每晚表演一連十天空前絕技勿失良機
天天茶舞
每日午十二時起奉送青紅茶
高尚經濟　唯一揚子
地址三馬路雲南路角